

**European Committee Human Rights Hungarians Central Europe.**



**Európai Bizottság Magyar Emberi Jogok Közép Európa.**

**12-6-2010 THE SLOVAKIAN LANGUAGE POLICE PROSECUTES AMATEUR THEATRE PLAYERS.**

The Slovakian language police sent a summon, to amateur theatre players, who violated the Slovakian language law, according to the Slovakian language law, any kind cultural meetings in the of Hungarian language are forbidden.

The language law also prohibits the use of spoken English in public. English language inscriptions are also forbidden in public. It is very remarkable that the Slovakian language police tolerates pop concerts in the English language, however it does not tolerate similar events if they happen in the Hungarian language.

On the basis of these procedural inequalities regarding the Language law , Slovakia is the only country in the European union, that openly discriminates on the sole basis of ethnicity.



Meghívó

Szeretettel meghívjuk Önt  
és kedves családját az „ARANYLÁNC”  
c. népszínmű bemutatójára,  
amelyre 2010. január 17-én 16,00 órai  
kezdettel kerül sor a gimesi kultúrházban.

Belépődíj:  
gyerekeknek 1€, felnőtteknek 2€

ARANYLÁNC

Népszínmű három felvonásban

Írta: Borka Géza, Dr.

Pozvánka

Srdečne Vás pozývame na divadelné  
predstavenie „ARANYLÁNC”, ktoré sa  
uskutoční

dňa 17. januára 2010. o 16,00 hodine  
v kultúrnom domy v Jelenci.

Vstupné: deti 1 € dospelí: 2 €

Rendezte: Paulovics Márta

*Paulovics Márta*

1. Cultural life is forbidden in Slovakia if it is not taken place in the Slovakian language, on this flyer, a part of the text is written in Hungarian only. According to the language law the Slovakian part (1) does not exactly match the Hungarian language text.



1  
Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky  
sekcia umenia a štátneho jazyka  
Námestie SNP 33, 813 31 Bratislava 1

Vážený pán  
Ludovít Gyepes  
predseda Základnej organizácie Csemadok  
Klasov  
Klasov 9  
951 53 Klasov

Vaše číslo/zo dňa                      Naše číslo                      Vybavuje/linka                      Bratislava  
MK-1156/2010-62/4376                      Rosinová/402                      26. 3. 2010

Vec  
**Oznámenie o výkone dohľadu.**

Vážený pán Gyepes,

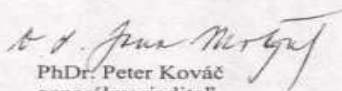
Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky ako ústredný 2 rgán štátnej správy v oblasti štátneho jazyka vykonáva dohľad nad zákonom NR SR č. 270/1995 Z. z. o štátnom jazyku Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

Dovoľujeme si Vám oznámiť, že poverení zamestnanci ministerstva kultúry vykonávajú dohľad nad dodržiavaním ustanovení zákona o štátnom jazyku pri vydávaní príležitostných tlačovín súvisiacich s činnosťou divadelného súboru *Uj Hattás* z Klasova, ktorý pôsobí pri Základnej organizácii Csemadok Klasov.

Zamestnanci ministerstva kultúry vykonávajú dohľad v utorok 13. apríla 2010 o 9, 00 hod., t. j. v termíne, ktorý s Vami telefonicky dohodla riaditeľka odboru štátneho jazyka ministerstva kultúry Elena Kačalová,

Zároveň si Vás dovoľujeme upozorniť na povinnosť poskytnúť orgánu kontroly súčinnosť podľa § 12 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 10/1996 Z. z. o kontrole v štátnej správe v znení neskorších predpisov, podľa ktorého ministerstvo kultúry vykonáva dohľad nad zákonom o štátnom jazyku.

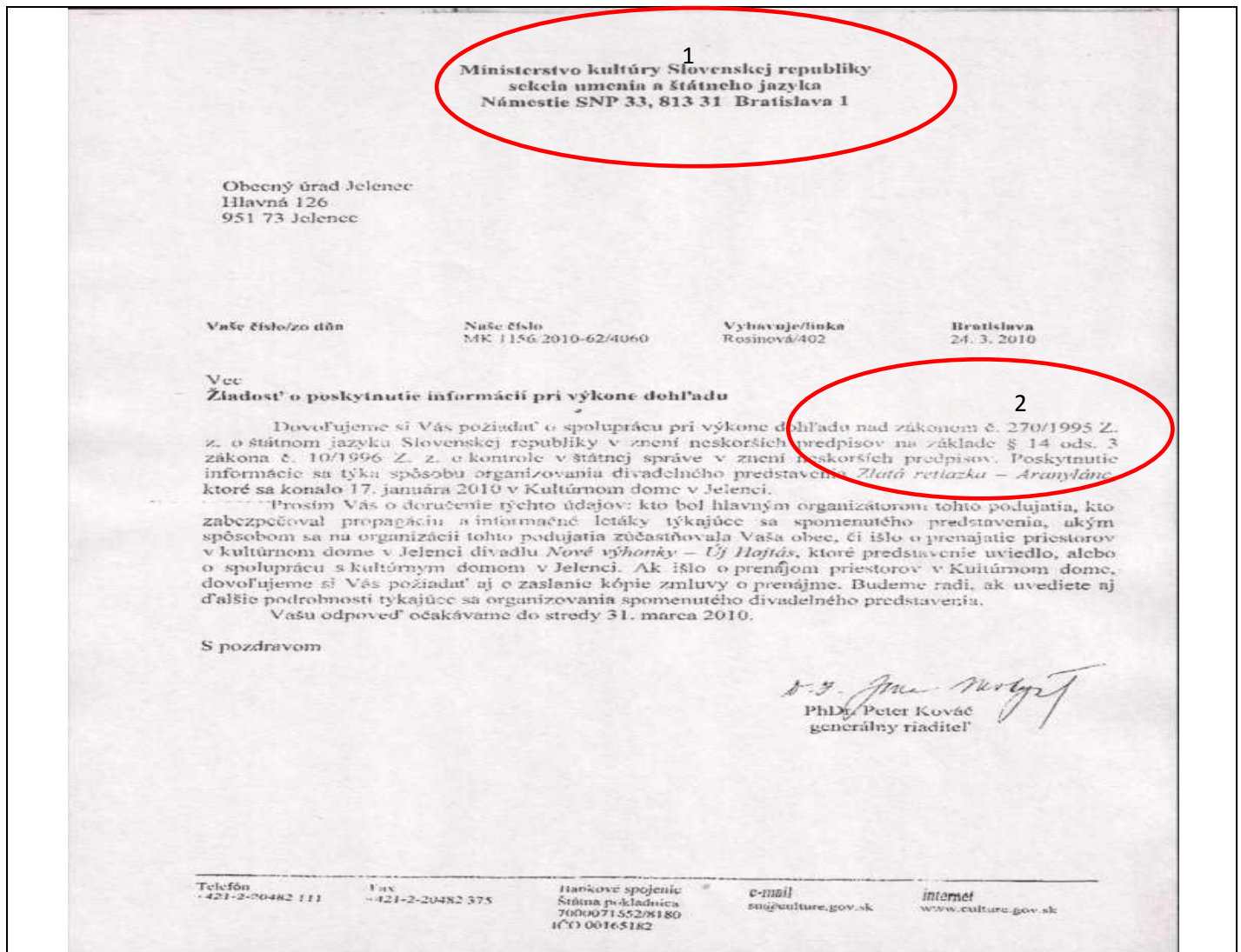
S pozdravom

  
PhDr. Peter Kováč  
generálny riaditeľ

---

Telefón                      Fax                      Bankové spojenie                      e-mail                      internet  
+421-2-20482 111                      +421-2-20482 375                      Štátna pokladnica                      su@culture.gov.sk                      www.culture.gov.sk  
7000071652/8180  
IČO 00165182

2. The summon of the Slovakian language police. In this letter the Slovakian language police (1) clearly refers to the language law (2). This document clearly proves that the Hungarian speaking population has a reason to fear the Slovakian authorities, for the sole reason of exercising their most basic human rights. These rights are not questioned in any other EU state, only in Slovakia



3. The summon of the Slovakian language police. In this letter the Slovakian language police (1) clearly refers to the language law (2). This document clearly proves that the Hungarian speaking population has a reason to fear the Slovakian authorities, for the sole reason of exercising their most basic human rights. These rights are not questioned in any other EU state, only in Slovakia